



**Weekly Newsletter - Keeping You Up To Date!**  
**Boletín semanal - Manteniéndolo al día**

**Upcoming News - Próximas Noticias**



**Task Force Members  
Learn About  
“Regenerative  
Agriculture” and  
Sustainable Practices at  
the Mushroom Farm**

The Recovery Task Force (part of the

**Los miembros del  
grupo de trabajo  
aprenden sobre la  
"agricultura  
regenerativa" y las  
prácticas sostenibles  
en la granja de hongos**

[Coastside Recovery Initiative](#)) had a glimpse of the next economy and future possibilities after touring [The Mushroom Farm](#), formerly the Campbell Soup's mushroom production facility, in Pescadero. The team learned about innovative approaches to the regenerative agriculture movement, renewable energy, and sustainable practices to modernize farming. Regenerative agriculture refers to farming practices which sequester carbon, support biodiversity, provide habitat for insect and animal allies, improve soil structure, and increase water retention. Many farms are now at their greatest transition point, and one of the possibilities the Coastside Recovery Initiative is assessing is how to help farms access the capital and grants needed to position their lands and workforce for the future. Many thanks to our hosts for the educational tour and their hospitality.

El Grupo de Trabajo de Recuperación (parte de la [Iniciativa de Recuperación Costera](#)) vislumbró la próxima economía y las posibilidades futuras después de recorrer [La Granja de Hongos](#), anteriormente la planta de producción de hongos de Campbell Soup, en Pescadero. El equipo aprendió sobre enfoques innovadores para el movimiento de agricultura regenerativa, energía renovable y prácticas sostenibles para modernizar la agricultura. La agricultura regenerativa se refiere a las prácticas agrícolas que secuestran carbono, sustentan la biodiversidad, proporcionan un hábitat para los insectos y los animales aliados, mejoran la estructura del suelo y aumentan la retención de agua. Muchas granjas se encuentran ahora en su mayor punto de transición, y una de las posibilidades que está evaluando la Iniciativa de Recuperación de Coastside es cómo ayudar a las granjas a acceder al capital y las subvenciones necesarias para posicionar sus tierras y mano de obra para el futuro. Muchas gracias a nuestros anfitriones por el recorrido educativo y su hospitalidad.



[WWW.HMBCITY.COM/COASTSIDERECOVERYINITIATIVE](http://WWW.HMBCITY.COM/COASTSIDERECOVERYINITIATIVE)

**The Coastside Recovery Initiative partners with Stanford Prevention Research Center for community-driven data about the Coastside economy**

Recovery Task Force members are hitting

**La Iniciativa de Recuperación de Coastside se asocia con el Centro de Investigación de Prevención de Stanford para obtener datos impulsados por la**

the pavement this week using an evidence-based engagement platform developed by [Stanford Prevention Research Center](#). "Our Voice" is an app that enables community members to gather data that drive changes in their neighborhoods and community. Participants are taking photos of what contributes to or detracts from the accessibility, economic vitality, or vibrancy of the Coastside. Through these images, tags, and voice or text explanations, reports will be generated by themes using GIS data points. The data set from this pilot will help inform and bolster short and long-term recommendations.

## comunidad sobre la economía de Coastside

---

Los miembros del Grupo de Trabajo de Recuperación se están poniendo manos a la obra esta semana utilizando una plataforma de participación basada en la evidencia desarrollada por el [Centro de Investigación de Prevención de Stanford](#). "Our Voice" es una aplicación que permite a los miembros de la comunidad recopilar datos que impulsan cambios en sus vecindarios y comunidad. Los participantes están tomando fotos de lo que contribuye o resta valor a la accesibilidad, la vitalidad económica o la vitalidad de Coastside. A través de estas imágenes, etiquetas y explicaciones de voz o texto, se generarán informes por temas utilizando puntos de datos GIS. El conjunto de datos de este piloto ayudará a informar y reforzar las recomendaciones a corto y largo plazo.



### Planning Commission and Architectural Advisory Committee Joint Study Session - Hyatt Place Project Updates, Tuesday June 29

---

- Planning Commission and Architectural Advisory Committee

### Sesión de estudio conjunta de la Comisión de Planificación y el Comité Asesor de Arquitectura - Actualizaciones del proyecto Hyatt Place, martes 29 de junio

- 7:00 PM via Zoom
- Virtual meeting information will be posted on the [Planning Commission Agenda Page](#) at least 72 hours in advance of the meeting.
- Community members are invited to attend the joint study session and make comments during the public forum portion of the session.

The proposed Hyatt Place project has been under design and environmental review for several years. The project applicant has brought forward a new project alternative which will undergo additional design review and be considered in the associated environmental impact report (EIR), which is currently in preparation.

The purpose of the study session is to reintroduce the project to the community, Planning Commission, and Architectural Advisory Committee. Presentations and discussions will focus on project design. The City's webpage for this project is at this [link](#); and the new plans are provided at this [link](#).

**Project Location:** 5-acre parcel at 1191 Main Street (undeveloped parcel north of the intersection of Highway 1 and South Main Street); 1.45-acre parcel at 1200 Main Street (James Ford Auto Dealership site); and 1.25-acre parcel on the northeast corner of Cabrillo Highway South and Seymour Street (used for James Ford Auto Dealership parking).

**Project Summary:** The project updated project includes a 102-room hotel with conference rooms and other amenities in two primary buildings which are two and three stories. Wetlands restoration, native landscaping, solar panels, EV charging stations, and a multi-use bicycle and pedestrian path are also proposed. The revised project also includes expansion of the existing auto dealership to the south and an 8 lot subdivision for duplex development on the north side of Seymour Street

**Story Poles:** Community members are

- Comisión de Planificación y Comité Asesor de Arquitectura
- 7:00 p.m. a través de Zoom
- La información de la reunión virtual se publicará en la [agenda en la página de la Comisión de Planificación](#) al menos 72 horas antes de la reunión.
- Se invita a los miembros de la comunidad a asistir a la sesión de estudio conjunto y hacer comentarios durante la parte del foro público de la sesión.

El proyecto propuesto de Hyatt Place ha estado bajo diseño y revisión ambiental durante varios años. El solicitante del proyecto ha presentado una nueva alternativa de proyecto que se someterá a una revisión de diseño adicional y se considerará en el informe de impacto ambiental asociado (EIR), que se encuentra actualmente en preparación.

El propósito de la sesión de estudio es reintroducir el proyecto a la comunidad, la Comisión de Planificación y el Comité Asesor de Arquitectura. Las presentaciones y discusiones se centrarán en el diseño de proyectos. La página web de la Ciudad para este proyecto está en este enlace; y los nuevos planes se proporcionan en este enlace.

**Ubicación del proyecto:** parcela de 5 acres en 1191 Main Street (parcela sin desarrollar al norte de la intersección de la autopista 1 y South Main Street); Parcela de 1,45 acres en 1200 Main Street (sitio del concesionario de automóviles James Ford); y una parcela de 1.25 acres en la esquina noreste de Cabrillo Highway South y Seymour Street (utilizada para el estacionamiento del concesionario de automóviles James Ford).

**Resumen del proyecto:** El proyecto actualizado del proyecto incluye un hotel de 102 habitaciones con salas de conferencias y otras comodidades en dos edificios principales de dos y tres pisos. También se proponen la restauración de

invited to view and study the story pole installation at the project site, which depicts the overall height and footprint of the two main hotel buildings. The story poles will assist the Planning Commission and Architectural Advisory Committee in their consideration of project design, bulk, mass, and potential impacts on visual resources.

[Subscribe to email updates for this project](#), or other newsletters and email periodicals (scroll down on that page to select the lists to which you'd like to subscribe).

If you have any questions, please contact Tara Hatcher at the City of Half Moon Bay Community Development Department: [thatcher@hmbcity.com](mailto:thatcher@hmbcity.com) or (650) 726-8270.

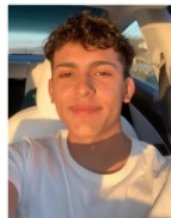
humedales, paisajismo nativo, paneles solares, estaciones de carga de vehículos eléctricos y un sendero para bicicletas y peatones de usos múltiples. El proyecto revisado también incluye la expansión del concesionario de automóviles existente hacia el sur y una subdivisión de 8 lotes para el desarrollo de dúplex en el lado norte de Seymour Street.

**Postes de la historia:** Se invita a los miembros de la comunidad a ver y estudiar la instalación de la columna de la historia en el sitio del proyecto, que muestra la altura total y la huella de los dos edificios principales del hotel. Los postes de la historia ayudarán a la Comisión de Planificación y al Comité Asesor de Arquitectura en su consideración del diseño del proyecto, impactos masivos, masivos y potenciales en los recursos visuales.

[Suscríbese para recibir actualizaciones por correo electrónico de este proyecto](#) u otros boletines y publicaciones periódicas por correo electrónico (desplácese hacia abajo en esa página para seleccionar las listas a las que le gustaría suscribirse).

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con Tara Hatcher en el Departamento de Desarrollo Comunitario de la Ciudad de Half Moon Bay: [thatcher@hmbcity.com](mailto:thatcher@hmbcity.com) o (650) 726-8270.

## CONGRATULATIONS TO OUR 2021 EARTH DAY SCHOLARSHIP RECIPIENTS!



Julio Rodriguez



Matthew Spink

Thank you to our sponsors:



**Congratulations to our Earth Day Essay**

**Ganadores de la beca de ensayo del Día de la**

## Scholarship Recipients!

---

Congratulations to our two Earth Day essay contest winners, Julio Rodriguez and Matthew Spink! Julio and Matthew were selected for this award because of their inspiring [essays](#) responding to this year's essay prompt, "What can you do to inspire community-wide change to reduce greenhouse gas emissions within the City of Half Moon Bay." Both students chose to address the pollution generated from driving and traffic on the Coastside, noting the harmful effects these greenhouse gas emissions have on our oceans and air quality. Julio proposed implementing a carpooling program for high school students at HMB High, while Matthew advocated for wider adoption of Half Moon Bay's Bicycle and Pedestrian Master Plan.

Both Julio and Matthew will be receiving \$1,000 scholarships, courtesy of our sponsors Republic Services and Peninsula Clean Energy, and we look forward to their bright futures as they enter their senior year at Half Moon Bay High School. Congratulations again, Julio and Matthew!

## Tierra

---

¡Felicitaciones a nuestros dos ganadores del concurso de ensayos del Día de la Tierra, Julio Rodríguez y Matthew Spink! Julio y Matthew fueron seleccionados para este premio debido a sus [ensayos](#) inspiradores que respondían al mensaje del ensayo de este año, "¿Qué puede hacer para inspirar un cambio en toda la comunidad para reducir las emisiones de gases de efecto invernadero dentro de la ciudad de Half Moon Bay?" Ambos estudiantes optaron por abordar la contaminación generada por la conducción y el tráfico en la costa, y señalaron los efectos nocivos que estas emisiones de gases de efecto invernadero tienen en nuestros océanos y la calidad del aire. Julio propuso implementar un programa de uso compartido de vehículos para estudiantes de secundaria en HMB High, mientras que Matthew abogó por una adopción más amplia del Plan Maestro para Bicicletas y Peatones de Half Moon Bay.

Tanto Julio como Matthew recibirán becas de \$ 1,000, cortesía de nuestros patrocinadores Republic Services y Peninsula Clean Energy, y esperamos su brillante futuro al ingresar a su último año en Half Moon Bay High School. ¡Felicidades nuevamente, Julio y Matthew!



## Surfrider Clean-Up Saturday - June 19

---

Come join [Surfrider](#) for a beach clean-up this Saturday, June 19 from 9 -11 am. Drop-ins welcome. We will have gloves and buckets. We also encourage participants to bring their own gloves, grabbers, or buckets. Come on down and help clean up the beach. If you are feeling sick or are experiencing any COVID-19 symptoms, please stay home and attend another cleanup when it is safe to do so. Face coverings, gloves, and the practicing of physical distancing is a requirement for all attendees.

\*Note\* rain cancels clean-ups. If you have any questions, please contact [beachcleanups@smc.surfrider.org](mailto:beachcleanups@smc.surfrider.org)

## Limpieza de Surfrider Sábado - 19 de junio

---

Acompañe a [Surfrider](#) para una limpieza de playa este sábado 19 de junio de 9 a 11 a.m. Se aceptan visitas sin cita previa. Tendremos guantes y baldes. También animamos a los participantes a traer sus propios guantes, agarradores o cubos. Ven y ayuda a limpiar la playa. Si se siente enfermo o experimenta algún síntoma de COVID-19, quédese en casa y asista a otra limpieza cuando sea seguro hacerlo. Cubrirse el rostro, guantes y la práctica del distanciamiento físico es un requisito para todos los asistentes.

\* Nota \* La lluvia cancela las limpiezas. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con [beachcleanups@smc.surfrider.org](mailto:beachcleanups@smc.surfrider.org)



## Child Tax Credit – Your Family May be Eligible

---

As part of the American Rescue Plan, the Biden-Harris Administration is providing a Child Tax Credit - new monthly payments of \$250 to \$300 for each child included in the American Rescue Plan to help families make ends meet.

This is **major tax relief for nearly all families**—up to \$3,000 to \$3,600

## Crédito tributario por hijos: su familia puede ser elegible

---

Como parte del Plan de Rescate Estadounidense, la Administración Biden-Harris está proporcionando un Crédito Tributario por Hijos: nuevos pagos mensuales de \$ 250 a \$ 300 por cada niño incluido en el Plan de Rescate Estadounidense para ayudar a las familias a llegar a fin de mes.

annually per child.

[Click here for the Child Tax Credit FAQ to learn more.](#) The [new sign-up tool](#) for the Child Tax Credit is here.

Local social services agencies are encouraged to let their clients know about this new program – please help spread the word!

Este es un importante alivio fiscal para casi todas las familias: hasta \$ 3,000 a \$ 3,600 anuales por niño.

[Oprima aquí para obtener más información sobre el crédito tributario por hijos.](#) La nueva herramienta de [registro](#) para el Crédito Tributario por Hijos está aquí.

Se anima a las agencias de servicios sociales locales a que informen a sus clientes sobre este nuevo programa. ¡Ayúdenos a correr la voz!



## Half Moon Bay Library Open for In-Library Services

---

Library patrons can now access in-library services! On April 22, San Mateo County Libraries reopened its doors to a line of library enthusiasts eager to be welcomed back inside.

Modified in-library, or [Express Service](#), is an exciting next step towards reinstating regular library offerings and access. Another community need the library system is addressing is helping to prepare children for the upcoming school year. To accelerate youth learning gains after a challenging year of distance learning, San Mateo County Libraries is hosting [summer camps](#) inside most

## Biblioteca de Half Moon Bay abierta para servicios en la biblioteca

---

¡Los usuarios de la biblioteca ahora pueden acceder a los servicios de la biblioteca! El 22 de abril, las Bibliotecas del Condado de San Mateo reabrieron sus puertas a una fila de entusiastas de las bibliotecas ansiosos por ser bienvenidos nuevamente adentro.

La modificación en la biblioteca, o [Servicio Express](#), es un próximo paso emocionante hacia la reinstalación de las ofertas y el acceso regulares a la biblioteca. Otra necesidad de la comunidad que está abordando el sistema de bibliotecas es ayudar a preparar a los niños para el próximo año



libraries Monday - Wednesday from June 14 through July 14. During in-library camp days, libraries will be serving the public via Curbside Walk-up Service. Visit Half Moon Bay Libraries [website](#) for more information!

escolar. Para acelerar los avances en el aprendizaje de los jóvenes después de un año desafiante de aprendizaje a distancia, las bibliotecas del condado de San Mateo están organizando [campamentos de verano](#) dentro de la mayoría de las bibliotecas de lunes a miércoles del 14 de junio al 14 de julio. Durante los días de campamento en la biblioteca, las bibliotecas atenderán al público a través de Curbside Walk. -up Servicio. ¡Visite el [sitio web](#) de las Bibliotecas de Half Moon Bay para obtener más información!

# COVID-19 UPDATES



## Guidance for Face Coverings

The County fully aligns with the state of California's "[Beyond the Blueprint](#)" guidance, which ends the color-coded reopening tier systems. This includes [new guidance for face coverings](#):

Masks **are not required for fully vaccinated individuals**, except in the following settings where masks **are required for everyone**, regardless of vaccination status:

- On public transit (airplanes, ships, ferries, trains, subways, buses, taxis, and ride-shares) and in transportation hubs (airport, bus terminal, marina, train station, seaport or other port, subway station, or any other area that provides transportation)
- Indoors in K-12 schools, childcare and other youth settings
- Health care settings, including long-term care facilities
- State and local correctional

## Guía para el uso de mascarillas

El condado se alinea completamente con la guía "[Beyond the Blueprint](#)" del estado de California, que pone fin a los sistemas de niveles de reapertura codificados por colores. Esto incluye una [nueva guía para cubrirse la cara](#):

**No se requieren mascarillas para las personas completamente vacunadas**, excepto en los siguientes entornos donde se **requieren mascarillas para todos**, independientemente del estado de vacunación:

- En transporte público (aviones, barcos, transbordadores, trenes, metros, autobuses, taxis y viajes compartidos) y en centros de transporte (aeropuerto, terminal de autobuses, puerto deportivo, estación de tren, puerto marítimo u otro puerto, estación de metro o cualquiera otra área que proporciona transporte)
- En el interior de las escuelas K-12,

- facilities and detention centers
- Homeless shelters, emergency shelters and cooling centers

Additionally, masks **are required for unvaccinated individuals** in indoor public settings and businesses (retail, restaurants, theaters, family entertainment centers, meetings, state and local government offices serving the public).

Businesses, public agencies and other organizations **may still require face coverings**, for both employees and members of the public.

The County of San Mateo will require members of the public entering County offices or interacting with County employees to wear face coverings. County employees will be required to wear facial coverings in alignment with Cal/OSHA's workplace safety requirements, and the County will also continue to enforce physical distancing requirements in County offices as well.

### **COVID-19 Testing**

**Get tested for COVID-19. Here's a list of where you can do that in Half Moon Bay:**

**Ted Adcock Community Center, 535 Kelly Avenue**  
Every Monday, 3:00 p.m. – 6:00 p.m.

### **Vaccine Information**

County Health operates or supports numerous clinics with a focus on areas with low vaccination rates. To find a vaccine site near you, go to County Health's [vaccination calendar](#). The state's MyTurn site also provides information about local vaccine clinics, including those at pharmacies and grocery stores. Appointments are optional. Go to <https://myturn.ca.gov> for more information.

- cuidado de niños y otros entornos para jóvenes
- Entornos de atención médica, incluidos centros de atención a largo plazo
- Instalaciones correccionales y centros de detención estatales y locales
- Refugios para personas sin hogar, refugios de emergencia y centros de enfriamiento

Además, **se requieren máscaras para las personas no vacunadas** en entornos públicos cerrados y negocios (tiendas minoristas, restaurantes, teatros, centros de entretenimiento familiar, reuniones, oficinas gubernamentales estatales y locales que atienden al público).

Es posible que las empresas, las agencias públicas y otras organizaciones aún **requieran el uso de mascarilla faciales**, tanto para los empleados como para el público en general.

El condado de San Mateo requerirá que los miembros del público que ingresen a las oficinas del condado o interactúen con los empleados del condado se cubran la cara. Se requerirá que los empleados del condado usen cubiertas faciales de acuerdo con los requisitos de seguridad en el lugar de trabajo de Cal / OSHA, y el condado también continuará haciendo cumplir los requisitos de distancia física en las oficinas del condado.

### **Prueba de COVID-19**

**Hágase la prueba de COVID-19. Aquí hay una lista de dónde puede hacer eso en Half Moon Bay:**

**Centro Comunitario Ted Adcock, 535 Kelly Avenue**  
Todos los lunes, 3:00 p.m. - 6:00 p.m.

### **Información de vacunas**

El departamento de salud del condado opera o apoya numerosas clínicas con un enfoque en áreas con bajas tasas de vacunación. Para encontrar un sitio de vacunas cerca de usted, vaya al

calendario de vacunación de County Health. El sitio MyTurn del estado también proporciona información sobre las clínicas de vacunas locales, incluidas las de farmacias y tiendas de comestibles. Las citas son opcionales. Vaya a <https://myturn.ca.gov> para obtener más información.

[About Us](#)

[Services](#)

[Agendas](#)

[Projects](#)

[FAQs](#)



501 Main St.  
Half Moon Bay, CA  
650.726.8270  
Hours: M-F  
8:30AM - 5:00PM

[Contact Us](#)

